

**Zeitschrift:** Macolin : revue mensuelle de l'École fédérale de sport de Macolin et Jeunesse + Sport  
**Herausgeber:** École fédérale de sport de Macolin  
**Band:** 46 (1989)  
**Heft:** 3

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 27.03.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

nouveauté **compeed** nouveauté



● Et déjà c'est reparti!

– c'est le secret du pro contre les ampoules et les écorchures



Dans les magasins de sport spécialisés

Représentation générale:

# OCHSNER

Articles de hockey sur glace Kloten

Marktgasse 14, CH-8302 Kloten, Téléphone 01/813 15 43, Télex 825 520, Téléfax 01/813 07 12



... pour l'athlétisme aussi – tous les engins de la même provenance ...

## Alder & Eisenhut AG

Fabrique d'engins de gymnastique et de sport  
8700 Küsnacht (ZH)  
Téléphone 01/910 56 53  
9642 Ebnat-Kappel (SG)  
Téléphone 074/3 24 24

Veillez nous demander documentations et tarifs.



**Nouveau au Centre Tennis Montagnes Neuchâteloises**

**Pour l'organisation de vos camps polysportifs ou pour vos associations sportives réservez dès maintenant**

Notre centre sportif vous attend dans les montagnes neuchâteloises à 1000 m d'altitude.

**Installations:**

- 4 courts de tennis couverts
- 2 courts de tennis extérieurs
- 2 courts de squash
- 20 vélos mountain bike
- Dortoirs de 60 places
- Local pour le fartage des skis
- Restaurant avec salle pour théorie
- Situation du centre sportif à 500 m des meilleures pistes de ski de fond

**Prix pour l'hébergement:**

- Prix par nuitée avec petit déjeuner Fr.s. 14.50
- Pension complète dans les dortoirs Fr.s. 37.50

Pour des plus amples renseignements veuillez vous adresser à:

**CTMN**  
Daniel Chiecchi, Chevrolet 50  
2300 La Chaux-de-Fonds, Tél. 039 26 51 52



**Centre de sports et de détente**  
**berner oberland Frutigen** 800 m d'alt.

Information:  
Office du tourisme CH-Frutigen  
☎ 033 71 14 21

180 lits, un grand nombre de dortoirs de douze et six personnes. – Salle de séjour.

Installations de sports: piscine couverte et piscine à ciel ouvert, terrain de football, court de tennis, salle de musculation et de fitness, minigolf.

Sol synthétique pour handball, basketball, volleyball et tennis.

Pension complète à partir de Fr. 27.–.

Pour **camp de sport et de marche** – camp de ski (centre de ski Elsigenalp-Metsch, 2100 m d'altitude).

Des lendemains sans courbature?  
Avant et après l'effort, rien ne vaut un bon MASSAGE

## Thermolis

produit 100 % naturel


huile de massage	150 ml	Fr. 14.–
baume, pot de	50 g	Fr. 14.–

En vente dans les pharmacies et drogueries  
Informations et renseignements auprès de:



LABORATOIRE PHYTOLIS SA - Tél. (022) 830474 - 1217 MEYRIN / GENEVE

**Morges - Lausanne**  
**2-9 juillet 89**



**16. Stage International de Danse**

Danse classique – Rudy Bryans  
Modern-Jazz – Ann Marie Porras  
Jazz-Dance – Rick Odums  
Afro-Dance – Germaine Acogny  
Modern-Dance – José Cazeneuve  
Dance-Jazz Elémentaire  
Anne Sanchez

**Délai d'inscription: 30 avril 1989**

**Pour info et inscriptions:**  
Stage International  
Fernando Damaso 2532 Macolin, CH

# Pour les fonceurs.



Rivella ACTIV est idéal pour la mise en train et les efforts de courte durée, tandis que Rivella MARATHON libère l'énergie nécessaire aux activités de longue haleine. Ces deux boissons hypotoniques, à base de sérum lactique, sont parfaitement acceptées par l'organisme et

très efficaces pour étancher la soif. Elles sont disponibles sous forme de granulés en boîtes pour 20 l et en sachets pour 1/2 l ainsi qu'en boîtes toutes prêtes de 25 cl. Pour toute question ou complément d'information, veuillez vous adresser à Rivella SA, 4852 Rothrist.

**FORMIDABLEMENT EFFICACES. LES BOISSONS RIVELLA POUR SPORTIFS.**



# SPORT TESTER

## EPROUVE PE 3000

### pour le sport de compétition actif

Avec le SPORT TESTER PE 3000 vous pouvez surveiller et diriger votre entraînement avec précision. Le micro-ordinateur cardio-fréquence-mètre PE 3000 avec deux limites, haute et basse, que vous pouvez programmer vous-même, donne immédiatement l'alarme en cas de dépassement de ces limites. Rythme d'enregistrement possible: 5, 15 ou 60 sec. Capacité de mémoire: 80 min., 4 heures ou 16 heures suivant le rythme. Avec le PE 3000 vous pouvez aussi obtenir un ordinateur (compat. IBM avec div. software), ou une printerface (interface et imprimante).

**680.-**

## NOUVEAU PE 300

### pour la fitness et rééducation

Le modèle simplifié PE 300 (sans enregistrement de fréquence cardiaque) contrôle sûrement les charges auxquelles sont soumis cœur et circulation. Grâce à l'enregistrement du temps, la durée de la charge peut être fixée dans le cadre de l'entraînement désiré.

Les deux appareils se composent l'un et l'autre d'une ceinture à électrodes avec émetteur (sans fil) et d'un récepteur (montre-bracelet).

**390.-**

TEAM 8901/LB10879



Envoyez-moi SPORT TESTER PE 3000 à Fr. 680.- contre remboursement (avec droit de renvoi)

Envoyez-moi SPORT TESTER PE 300 à Fr. 390.- contre remboursement (avec droit de renvoi)

Envoyez-moi la documentation sur le programme SPORT TESTER PE 3000  / PE 300

Nom: \_\_\_\_\_ Adresse: \_\_\_\_\_ NPA/Lieu: \_\_\_\_\_ Signature: \_\_\_\_\_ Age: \_\_\_\_\_

**LMT** LEUENBERGER MEDIZIN TECHNIK AG

.....**Coupon**.....

CH-8152 Glattbrugg, Kanalstrasse 15, Tél. 01/810 46 00